



中国船级社  
China Classification Society

格式  
Form: CQA(AS)  
证书编号:  
No. SG19AS00004

服务供方认可证书  
APPROVAL CERTIFICATE OF SERVICE SUPPLIER  
FULL TERM

供方名称

方维海事私人有限公司

NAME OF SUPPLIER:

Firetrace Safety Tec Pte. Ltd.

供方地址

5 Soon Lee Street #02-02 Pioneer Point Singapore 627607

ADDRESS OF SUPPLIER:

兹证明上述服务供方的下列服务项目业经本社按照有关规定和程序审核, 确认满足本社《供方认可及人员资格管理指南》和国际船级社协会统一要求的Z17《服务提供方的程序要求》的相关规定。

- 救生艇和救助艇、降落设备和承载释放装置的定期维护服务 (LS);

**THIS IS TO CERTIFY** that the following services of above service supplier have been audited by this Society in accordance with the relevant provision and procedure, and confirmed compliance with the relevant requirements of this Society "Guidelines for Services Supplier Approval and Personnel Qualification Management" and IACS URZ17 "Procedural Requirements for Service Suppliers".

- Servicing of lifeboats, launching appliances, on-load release gears;

认可证书附页内容是本证书不可分割的组成部分; 上述机构由本社授予认可证书, 但应继续符合有关要求。

The Supplement attached below is not divisible from this Certificate. This Certificate is issued to the above- mentioned Supplier subject to continued compliance with the relevant requirements.

本证书有效期至

This Certificate will remain in force until August 29, 2022

签发地点:

Issued at: Singapore

签发时间:

Issued on: August 30, 2019



  
(Jiang Botao)

Surveyor to China Classification Society



认可证书附页  
SUPPLEMENT TO APPROVAL CERTIFICATE  
救生艇和救助艇系统的定期维护服务 LS

1、服务范围 Scope of service :

救生艇/救助艇的定期维护服务;  
救生艇/救助艇降落设备的定期维护服务;  
救生艇/救助艇承载/无载释放装置的定期维护服务;  
Periodic servicing and maintenance of lifeboats/rescue boats;  
Periodic servicing and maintenance of launching appliance for lifeboats/rescue boats;  
Periodic servicing and maintenance of on-load/off-load release gear for lifeboats/rescue boats;

2、限制条件/备注 Restriction term/ Note:

▼ 限制条件 Restriction term:

1. 本证书的有效性同样受检测人员持有有效的资格证书和/或培训证书, 以及制造厂商对检测人员和/或服务供方提供每个型号设备的有效技术支持的限制(适用时)。  
The validity of the Approval Cert. also subject to valid qualification and /or training certificates held by the testing personnel, as well as valid technical support for each type of equipment to testing personnel and/or service supplier from manufacturers ( where applicable).

▼ 备注 Note:

Nil

3、经认可的供方分支机构清单 List of branches for supplier approved:

Nil

4、人员清单 List of qualified persons

序号 No.	姓名 Name	资质 Qualification	身份证号码 ID No.
1	XIE YU	监督员Supervisor	S8282246A
2	LEE BENG THONG	监督员Supervisor	S2761909F
3	MOHAMMAD FITRI BIN ZOLKPLI	操作员Operator	S9038507J



认 可 证 书 附 页  
SUPPLEMENT TO APPROVAL CERTIFICATE  
救生艇和救助艇系统的定期维护服务 LS

5、提供技术支持的制造厂商清单 The list of manufacturers provided technical support document:

序 号 No	制造厂商 Manufacturers	技术支持服务项目 Service detail of technical Support
1	Wuxi Wenjiao G.F.R.P Factory	Periodic servicing and maintenance of lifeboats/rescue boats, on-load/off-load release gear for lifeboats/rescue boats;
2	Jiangyinshi Beihai LSA Co.,Ltd	Periodic servicing and maintenance of lifeboats/rescue boats, launching appliance, on-load/off-load release gear for lifeboats/rescue boats;
3	Wxi Dongwu Marine Equipment Co.,Ltd	Periodic servicing and maintenance of launching appliance for lifeboats/rescue boats;
4	Jiangyin Neptune Marine Appliicance Co., Ltd.	Periodic servicing and maintenance of lifeboats/rescue boats, launching appliance, on-load/off-load release gear for lifeboats/rescue boats;
5	Zhejiang Hengxin Ship Equipments Co., Ltd.	Periodic servicing and maintenance of lifeboats/rescue boats, launching appliance, on-load/off-load release gear for lifeboats/rescue boats;
6	Ningbo New Marine Lifesaving Equipment Co., Ltd.	Periodic servicing and maintenance of lifeboats/rescue boats, launching appliance, on-load/off-load release gear for lifeboats/rescue boats;

完成附加审核时的签证栏 ENDORSEMENT WHERE THE ADDITIONAL AUDIT HAS BEEN COMPLETED

日期 Date \_\_\_\_\_

本附页签发基于工控号

The Supplement issued based on Job No. \_\_\_\_\_

中国船级社

CHINA CLASSIFICATION SOCIETY